



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 27.9.2012
COM(2012) 548 final

2012/0261 (COD)

[...]

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

Li jemenda r-Regolament (KE) Nru 273/2004 dwar prekursori tad-droga

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

{SWD(2012) 278 final}

{SWD(2012) 279 final}

MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

1. KUNTEST TAL-PROPOSTA

Kuntest Ġenerali

Hafna kimiċi huma użati f'varjetà wiesgħa ta' proċessi industrijali importanti (eż. fis-sintezi tal-plastik, tal-farmaċewtiċi, tal-kosmetiċi, tal-fwejjaħ, tad-deterġenti u tal-aromi) u jkunu kkumerċjati għal dawn l-użi leċiti fis-swieq reġjonali u globali. Xi wħud minn dawn is-sustanzi kimiċi jistgħu, madankollu, jiġu użati hażin għall-manifattura illeċita ta' drogi narkotiċi u sustanzi psikotropiċi. Il-kimiċi prodotti għal skopijiet leċiti li jistgħu jintużaw hażin fil-produzzjoni illegali tad-droga huma msejha l-**prekursuri tad-droga**.

Il-prekursuri tad-droga huma rarament prodotti mill-kriminali li jkun bihsiebhom jużawhom fil-manifattura illeċita tad-drogi, għax il-produzzjoni ta' spiss teħtieġ infrastruttura industrijali importanti. Għalhekk, il-kriminali jippruvaw **jiddirottaw dawn is-sustanzi minn kummerċ leċitu**.

Il-kummerċ fil-prekursuri tad-droga fih innifsu mhuwiex ipprojbit, u dan minhabba l-użu legittimu importanti tagħhom. Madankollu, sabiex wiehed jevita li jiġu użati fil-produzzjoni tad-drogi illeċiti, gie stabbilit qafas regolatorju speċifiku fuq livell internazzjonali permezz tal-Artikolu 12 tal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti kontra t-traffiku illeċitu tad-drogi narkotiċi u s-sustanzi psikotropiċi (minn hawn 'il quddiem imsejha l-Konvenzjoni tan-NU tal-1988). L-Unjoni Ewropea hija Parti għall-Konvenzjoni u implimentat l-obbligi tagħha permezz tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 li jirregola l-monitoraġġ tal-kummerċ fl-UE fil-prekursuri tad-droga u r-Regolament (KE) Nru 111/2005 li jirregola il-kummerċ estern. Il-qafas regolatorju tal-Unjoni jipprovdi għall-monitoraġġ u l-kontroll tal-kummerċ legittimu tal-prekursuri tad-droga. L-operaturi, jiġifieri il-manifatturi, id-distributuri, is-sensara, l-importaturi, l-esportaturi u l-bejjieġha bl-ingrossa tal-kimiċi involuti fil-kummerċ legittimu tal-prekursuri tad-droga huma meħtieġa li jiehdu miżuri kontra s-serq, l-iċċekkjar tal-klijenti tagħhom, l-identifikar ta' tranżazzjonijiet suspettużi u li jinnotifikaw lill-awtoritajiet b'dan. Din is-shubija bejn l-industrija u l-awtorità hija l-muftieħ biex il-qafas regolatorju jaħdem sew.

L-awtoritajiet pubbliċi jimmonitorjaw li l-kumpaniji li jittrattaw mal-prekursuri tad-droga jeżerċitaw kif suppost l-obbligi tagħhom skont il-leġislazzjoni billi jwettqu spezzjonijiet fuq il-post u permezz ta' proċeduri amministrattivi bħall-ġhoti tal-liċenzji u r-registrazzjonijiet.

Raġunijiet u objettivi tal-proposta

It-traffikanti jixtru l-prekursuri tad-droga li jeħtieġu minn reġjuni differenti tad-dinja u jisfruttaw in-nuqqasijiet ta' kontroll favurhom. Din il-proposta għandha **l-għan li tindirizza dghufija speċifika** li ġiet identifikata fl-Unjoni Ewropea, meta kwantitajiet kbar ta' **anidride aċetiku ("AA")**, **il-prekursur tad-droga prinċipali tal-eroina**, ingħataw **rotta differenti mill-kummerċ intern** tal-UE: fl-2008, 75% tas-sekwestri globali tal-AA sehhew fl-UE. L-użu tal-eroina ilu jikkontribwixxi għal problemi ta' saħħa pubblika fl-Ewropa mis-sebghinijiet (1970s). Għadu jirrappreżenta l-akbar sehem tal-użu morbuż u letali tad-droga fl-Unjoni Ewropea.

Għalkemm il-kwantitajiet tal-AA issekwestrati fl-UE naqsu b'mod sostanzjali hafna mill-2008, l-INCB¹ ikompli jsemmi fir-rapporti annwali tiegħu li l-miżuri Ewropej tal-kontroll legiżlattiv mhumiex stretti biżżejjed biex jevitaw li l-prekursur prinċipali tal-eroina jiġi dirottat mill-kummerċ fi hdan l-UE.

Fis-7 ta' Jannar tal-2010, il-Kummissjoni Ewropea adottat **Rapport dwar l-implimentazzjoni u t-thaddim tal-legiżlazzjoni eżistenti tal-UE dwar prekursori tad-droga**² li kkonkluda li l-legiżlazzjoni kumplessivament qed taħdem sew iżda wkoll identifika xi nuqqasijiet u għamel rakkomandazzjonijiet kif dawn jiġu indirizzati³.

Din il-proposta tindirizza, permezz ta' emendi fir-Regolament (KE) Nru 273/2004, ir-rakkomandazzjoni tar-Rapport tal-Kummissjoni **biex ittejjeb il-prevenzjoni tad-dirottament mill-kummerċ intern għall-UE tal-AA, il-prekursuri prinċipali tad-droga eroina**, billi jiġi estiż ir-rekwiżit tar-registrazzjoni, li s'issa japplika biss għall-operaturi li jpoġġu l-AA fis-suq, biex jinkludu wkoll l-utenti tas-sustanza u billi jtejbu d-dispożizzjonijiet armonizzati tar-registrazzjoni biex jinkiseb pjattaforma ekwa aktar robusta għall-preservazzjoni tas-suq intern u l-evitar tal-adozzjoni ta' miżuri nazzjonali divergenti.

Konsistenza ma' politiki u objettivi ohra tal-Unjoni

Din il-proposta hija kompletament konsistenti mal-objettivi tal-Istrateġija tal-UE dwar id-Drogi 2005-2012⁴ u l-Pjan ta' Azzjoni tal-UE dwar id-Drogi (2009-2012)⁵, li stabbilixxa l-għan li jitnaqqsu d-dirottament u t-traffikar/via l-Unjoni tal-prekursuri tad-droga użati għall-produzzjoni ta' drogi illeċiti.

Peress li l-problema tad-droga hija fenomenu kumpless, din tehtieg approċċ multidixxiplinari li jlaqqa' t-tnaqqis tad-domanda u tal-provvista⁶. Il-prevenzjoni tad-dirottament u t-traffikar tal-prekursuri tad-droga **jimmira lejn it-tnaqqis tal-provvista tad-drogi illeċiti** – bil-għan aħhari jkun livell għoli ta' protezzjoni, benessri u koeżjoni soċjali għaċ-ċittadini tal-UE billi wiehed jipprevjeni u jnaqqas l-użu tad-droga skont l-istrateġija tal-UE dwar id-Drogi. Is-servizzi tal-Kummissjoni Ewropea attwalment qed iwettqu evalwazzjoni tal-istrateġija tal-UE dwar id-Drogi 2005-2012; bi tnejn tal-Istrateġija tal-UE dwar id-Drogi mill-2013⁷. Madankollu, din l-evalwazzjoni ma tiddubitax mill-pilastru "tat-tnaqqis tal-provvista" (li jinkludi l-prevenzjoni tad-dirottament tal-prekursuri tad-drogi) u l-Unjoni li hi Parti għall-Artikolu 12 tal-Konvenzjoni tan-NU tal-1988 hi fi kwalunkwe każ, marbuta li taħdem lejn l-objettiv li jiġi ostakolat id-dirottament tal-prekursuri tad-drogi.

¹ Il-Bord Internazzjonali tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Kontroll tan-Narkotiċi.

² Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew Skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Frar 2004 u l-Artikolu 32 tar-regolament tal-Kunsill (KE) Nru 111/2005 dwar l-implimentazzjoni u t-thaddim tal-legiżlazzjoni Komunitarja dwar il-monitoraġġ u l-kontroll tal-kummerċ tal-prekursuri tad-drogi COM(2009)709 final, disponibbli fuq: <http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2009:0709:FIN:en:PDF>.

³ Għal aktar dettalji, ara taht it-Taqsima 4.2.2 "Punti pozittivi u negattivi tal-legiżlazzjoni" tar-Rapport imsemmi hawn fuq COM (2009) 709 final.

⁴ L-Istrateġija dwar id-Drogi tal-UE 2005-2012, approvata mill-Kunsill Ewropew ta' Novembru tal-2004 (15074/04 CORDROGUE 77 SAN 187 ENFOPOL 187 RELEX 564).

⁵ Pjan ta' Azzjoni tal-UE dwar id-Drogi 2009-2012 (2008/C 326/09).

⁶ L-Istrateġija tal-UE dwar id-Drogi addizzjonalment tikkumplementa dawn iż-żewġ dimensjonijiet ewlenin bi tliet temi li jahdmu flimkien li ġejjin: koordinazzjoni; kooperazzjoni internazzjonali u l-informazzjoni; riċerka u evalwazzjoni.

⁷ Għal aktar dettalji ara http://ec.europa.eu/justice/newsroom/Anti-drugs/opinjoni/111027_en.htm.

Livell għoli ta' **protezzjoni tas-saħha tal-bniedem** huwa prinċipju bażiku tat-Trattat, li għandu jkun assigurat fid-definizzjoni u l-implimentazzjoni tal-politiki u l-attivitajiet kollha tal-UE. Il-kontroll tad-dirottament tal-prekursuri tad-droga jikkontribwixxi għall-harsien tas-saħha tal-bniedem, speċifikament fil-qasam ta' hsara għas-saħha li tkun marbuta mad-drogi fejn it-Trattat jistieden lill-Unjoni biex tikkumplimenta l-azzjonijiet tal-Istati Membri favur il-prevenzjoni tal-użu tad-drogi⁸.

Barra minn hekk, l-inizjattiva hija wkoll skont il-prinċipju tat-Trattat li l-Unjoni għandha tipprova tiżgura **livell għoli ta' sigurtà** permezz ta' miżuri li jwaqqfu u jikkumbattu r-reati, u permezz ta' miżuri għal koordinament u kooperazzjoni bejn il-pulizija u awtoritajiet kompetenti oħra⁹.

2. IR-RIŻULTATI TAL-KONSULTAZZJONIJIET MAL-PARTIJIET INTERESSATI U L-VALUTAZZJONIJIET TAL-IMPATT

Konsultazzjoni tal-partijiet interessati, il-ġbir u l-użu tal-għarfien esperti

Is-servizzi tal-Kummissjoni kkonsultaw mal-partijiet interessati kollha fl-2009 u kmieni fl-2010 dwar l-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 u pprezentaw is-sejbiet tagħhom frapport lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill, li kien adottat fis-7 ta' Jannar 2010¹⁰. F'Mejju tal-2010, il-Kunsill adotta l-konklużjonijiet dwar ir-Rapport tal-Kummissjoni, li jirrikonoxxi l-importanza li titkompla kooperazzjoni attiva fost l-awtoritajiet u l-industrija u li tittejjeb l-implimentazzjoni tal-leġislazzjoni Ewropea. Il-Kunsill stieden lill-Kummissjoni biex twaqqaf programm ta' hidma biex jiġu indirizzati d-dgħufijiet identifikati tal-leġislazzjoni f'kooperazzjoni mal-Istati Membri u biex tipproponi emendi leġislattivi qabel tmiem l-2011 wara li tivvaluta bir-reqqa l-impatti potenzjali tagħhom fuq l-awtoritajiet tal-Istati Membri u l-operaturi ekonomiċi¹¹.

Il-Kummissjoni sussegwentement żviluppat sitt għażliet ta' politika potenzjali (ara t-taqsimha li jmiss għal aktar dettalji) u ddiskutiethom mal-Istati Membri u r-rappreżentanti tal-industrija f'laqgħa straordinarja tal-Grupp ta' Hidma tal-Prekursuri tad-Droga f'Ġunju tal-2010.

L-Istati Membri u l-partijiet interessati tal-industrija kienu wkoll ikkonsultati dwar is-sitt għażliet permezz ta' konsultazzjoni bil-miktub, imwettqa mit-23 ta' Lulju sat-18 ta' Ottubru tal-2010. Kienu identifikati tliet gruppi fil-mira ewlenin: il-manifatturi u n-negozjanti (l-operaturi), l-utenti aħħarin u l-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri. Barra minn hekk, saret konsultazzjoni mal-SMEs permezz tal-Enterprise Europe Network mill-1 ta' Ottubru sal-24 ta' Novembru 2010, sabiex jiġi żgurat li jiġu kkunsidrati l-problemi ta' grupp speċifiku – l-utenti aħħarin tal-prekursuri tad-droga li l-biċċa l-kbira minnhom huma SMEs.

Fl-aħħar nett, il-Kummissjoni kkommissjonat studju lil konsulent estern biex jevalwa fid-dettall l-ispejjeż amministrattivi fuq il-kumpaniji u l-awtoritajiet li jirriżultaw minn kull waħda mill-għażliet ta' politika.

Valutazzjoni tal-impatt

⁸ L-Artikolu 168 TFUR (tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea).

⁹ L-Artikolu 67 TFUE.

¹⁰ Ara n-nota ta' qiegħ il-paġna Nru 1.

¹¹ Il-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar il-funzjonament u l-implimentazzjoni tal-leġislazzjoni tal-UE dwar il-prekursuri tad-droga – it-3016 laqgħa tal-Kunsill tal-Kompetittività, Brussell, il-25 ta' Mejju 2010.

Il-mutur prinċipali tal-problema hu l-kontroll insuffiċjenti mill-awtoritajiet kompetenti fuq l-atturi ekonomiċi kollha involuti f'kummerċ leġittimu mal-prekursuri tad-droga, hekk li **l-ghażliet kollha** ta' politika eżaminati ifittxu li jtejbju l-kontroll permezz ta' rappurtagġ imtejjeb, notifika jew reġistrazzjoni tal-obbligi imposti fuq l-operaturi ekonomiċi. Ġew analizzati l-impatti tas-sitt għażliet ta' politika li ġejjin:

- Għażla 1 (għażla bażi): l-ebda azzjoni: il-leġiżlazzjoni attwali tal-UE se tibqa' l-istess;
- Għażla 2: obbligi ta' rappurtar aktar b'saħħithom;
- Għażla 3: tishih tar-regoli u l-obbligi fuq l-operaturi relatati ma' dikjarazzjonijiet mill-konsumatur minn utenti aħharin;
- Għażla 4: l-operaturi jintalbu biex jinnotifikaw sistematikament l-utenti aħharin il-godda lill-awtoritajiet sabiex jippermettu l-verifika;
- Għażla 5: tintalab reġistrazzjoni għall-utenti aħharin u jissahhu r-rekwiżiti rigward ir-reġistrazzjoni;
- Għażla 6: l-AA timxi mill-kategorija 2 għall-kategorija 1 tas-sustanzi skedati.

Għall-għażliet 2 sa 5, żewġ subgħażliet ġew analizzati, jiġifieri jew biex jiġu limitati speċifikament għal AA jew biex jiġu applikati għas-sustanzi skedati kollha fil-kategorija 2.

Il-konkluzjoni ġenerali tal-valutazzjoni tal-impatt¹² kienet li kemm l-Alternattiva 4 (għal AA biss) kif ukoll l-Alternattiva 5 (għal AA biss) ikunu għażliet tajba biex jindirizzaw l-oġettivi identifikati. It-tnejn ikollhom effetti fuq l-SMEs peress li l-utenti aħharin li jitrattaw mal-AA huma primarjament SMEs, iżda l-għażla 5 tkun anqas goffa minn għażla 4 f'termini ta' spejjeż annwali għall-intraprizi (sakemm l-awtoritajiet ma jgħaddux l-ispejjeż kollha fuq ir-registranti billi jimponu miżati), argument li huwa partikolari rilevanti għall-SMEs. Kollox ma' kollox, is-sostenn politiku b'saħħtu li l-għażla 5 għandha mill-biċċa l-kbira tal-Istati Membri, flimkien mal-fehmiet espressi fuq livell internazzjonali li kontroll aktar sistematiku tal-utenti aħharin (kollha) tal-AA huwa nieqes fil-leġiżlazzjoni Ewropea, u l-piż pjuttost imnaqqas fuq l-SMEs, fl-aħhar mill-aħhar ixaqleb il-miżien lejn l-għażla 5.

3. ELEMENTI LEGALI TAL-PROPOSTA

Baži legali

Il-baži legali tal-proposta hija l-Artikolu 114 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE). L-Artikolu 114 għandu l-oġettivli jistabbilixxi suq intern filwaqt li jkun żgurat livell għoli ta' protezzjoni tas-saħħa umana u l-ambjent.

Prinċipju tas-sussidjarjetà

Il-prinċipju ta' sussidjarjetà, kif inhu stabbilit fl-Artikolu 5(3) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, japplika sa fejn il-proposta ma taqax taht il-kompetenza esklużiva tal-Unjoni.

¹² Il-valutazzjoni tal-impatt hija disponibbli fuq:
http://ec.europa.eu/governance/impact/ia_carried_out/cia_2012_en.htm.

L-objettiv ġenerali tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 huwa li jostakola l-prekursuri tad-droga milli jiġu dirottati mill-kummerċ leġittimu skont l-obbligi tal-Unjoni taht l-Artikolu 12 tal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti tal-1988. Dan jikkontribwixxi għall-ġlieda globali kontra l-produzzjoni illeċita u t-traffikar ta' drogi narkotiċi u sustanzi psikotropiċi, filwaqt li jiżgura l-funzjonament tajjeb tas-suq intern tal-prekursuri tad-droga billi jissoġġetta lill-operaturi għall-istess regoli armonizzati fi hdan l-UE filwaqt li jiġu evitati l-ostakli bla bżonn għall-kummerċ leġittimu u l-piżijiet amministrattivi għall-intrapriżi u għall-awtoritajiet kompetenti.

L-objettiv ta' din il-proposta, partikolarment biex jissahhu miżuri ta' kontroll fuq l-AA sabiex jiġi ostakolat id-dirottament tiegħu mis-suq intern tal-UE filwaqt li jiġu ostakolati distorsjonijiet tas-suq, ma jistax jintlaħaq b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri waħedhom u azzjoni mill-Unjoni tinkiseb b'mod aktar effiċjenti għar-raġunijiet li ġejjin:

- Xi Stati Membri jhossuhom legalment ipprevenuti milli jadottaw miżuri nazzjonali ta' kontroll li jmorru lil hinn mil-leġizlazzjoni tal-UE fuq il-bażi tal-Artikolu 10 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004, li jagħti s-setgħa lill-Istati Membri biex jadottaw miżuri nazzjonali li huma meħtieġa sabiex jippermettu lill-awtoritajiet tagħhom biex iwettqu l-kompiti tagħhom ta' kontroll u monitoraġġ. Huma jargumentaw li l-leġizlazzjoni tal-UE qed tissugġetta lill-operaturi biss għal miżuri ta' kontroll (l-ebda obbligu mhu qed jiġi impost fuq l-utenti aħharin), li għandha tiġi mifhuma bħala deċiżjoni intenzjonali u vinkolanti mil-leġizlatur tal-UE li l-utenti aħharin ma għandhomx ikun soġġetti għall-kontroll tal-leġizlazzjoni dwar il-prekursuri tad-droga.
- Għall-kuntrarju, Stati Membri oħra qed jikkontemplaw jew diġà bbażaw kontrolli nazzjonali sostantivi fuq l-Artikolu 10, li jwassal fl-ewwel istanza għal approċċi differenti ta' kontroll fi Stati Membri differenti li jistgħu jkunu ta' detriment għall-funzjonament tas-suq tal-Unjoni u, it-tieni, azzjonijiet iżolati fl-Istati Membri individwali jirriskjaw li l-problema tintefa' minn fuq Stat Membru għall-iehor hekk kif it-traffikanti jfittxu li jisfruttaw il-punt debboli tas-suq tal-Unjoni. Kombinazzjoni ta' miżuri nazzjonali differenti ma tkux effettiva daqs approċċ armonizzat fil-livell tal-UE. Dan huwa wkoll ikkonfermat mill-fatt li kemm l-Istati Membri kif ukoll is-seturi tal-industriji kkonċernati appellaw lill-Kummissjoni biex tiegħu azzjoni għall-preservazzjoni tas-suq intern b'ambjent ekwu għan-negozju, minflok iserrħu wisq fuq miżuri nazzjonali supplimentari.

Prinċipju tal-proporzjonalità

Il-proposta ma tmurx lil hinn minn dak li hu neċessarju sabiex jintlaħqu l-objettivi intiżi, skont il-prinċipju tal-proporzjonalità, kif previst fl-Artikolu 5(4) tat-Trattat tal-Unjoni Ewropea. Bil-prevenzjoni tad-dirottament tal-prekursuri tad-droga mill-kummerċ legali għall-produzzjoni illegali tad-droga, huwa mistenni li din il-proposta tikkontribwixxi għall-ġlieda kontra t-traffikar illeċitu fi drogi narkotiċi u sustanzi psikotropiċi, u konsegwentement biex tipproteġi liċ-ċittadini mill-ħsara għas-saħħa relatata mad-dipendenza fuq id-droga. Barra minn hekk, billi jiġi żgurat li l-operaturi u l-utenti involuti f'kummerċ legali ta' dawg il-prekursuri tad-droga jkunu soġġetti għal regoli armonizzati, għandu jiġi żgurat it-thaddim sew tas-suq tal-Unjoni billi jiġu evitati ostakli bla bżonn għal tali kummerċ leġittimu u billi jitnaqqsu l-piżijiet amministrattivi għall-operaturi u l-awtoritajiet kompetenti.

Il-proposta tindirizza biss d-dgħufijiet identifikati fl-evalwazzjoni dwar il-funzjonament u dwar l-implimentazzjoni tar-Regolamenti dwar prekursori tad-droga, jiġifieri billi tirrikjedi r-registrazzjoni mhux biss għall-operaturi t-tqegħid AA fis-suq iżda wkoll għal utenti li

jkollhom fil-pussess tagħhom din is-sustanza għall-użu jew proċessi personali tagħhom (jiġifieri l-utenti aħharin). Il-proposta ma testendix id-dispożizzjonijiet previsti għall-AA fuq sustanzi skedati oħra fil-kategorija 2.

Għażla tal-istrument

L-istrument legali magħżul huwa Regolament peress li jimmira li jarmonizza r-regoli applikabbli għall-operaturi ekonomiċi (l-utenti finali) li jittrattaw mal-AA għall-użu jew proċessi personali tagħhom. Dan jemenda r-Regolament li hemm diġà (KE) Nru 273/2004.

Dispożizzjonijiet ewlenin tal-proposta

Il-proposta tintroduci r-rekwiżit li l-utenti aħharin tal-AA għandhom jiksbu registrazzjoni kif jeżisti diġà għall-operaturi li jqiegħdu s-sustanza fis-suq, u ssahhaħ ir-regoli għar-registrazzjoni.

Barra minn hekk, tipproponi li tistabbilixxi u żżomm bażi tad-dejta Ewropew dwar il-Prekursuri tad-Droga sabiex jiġi mmodernizzat il-għbir tal-informazzjoni mogħtija mill-Istati Membri dwar is-sekwistri tal-prekursuri tad-droga u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa, skont l-Artikolu 13 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 attwali, u li tinżamm lista tal-operaturi liċenzjati jew registrati tal-UE u l-utenti li jinnegozjaw legalment jew jużaw il-prekursuri tad-droga, kif ukoll biex l-operaturi jkunu f'pożizzjoni li jipprovdu lill-awtoritajiet kompetenti b'informazzjoni fil-qosor dwar it-tranzazzjonijiet tagħhom li jinvolvu sustanzi skedati skont l-Artikolu 8 (2) tar-Regolament (KE) Nru 273/2004.

Fl-aħħarnett, l-abbozz tar-Regolament jadatta d-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 rigward l-eks komitologija għar-regoli l-godda tat-Trattat ta' Lisbona.

4. IMPLIKAZZJONI BAĠITARJA

Il-proposta ma għandha l-ebda impatt fuq il-baġit tal-Unjoni Ewropea għaliex ma hemm bżonn ebda riżorsi addizzjonali biex tiġi implimentata l-azzjoni proposta. Ir-riżorsi meħtieġa biex jitwaqqaf il-bażi tad-dejta Ewropew huma diġà inklużi fl-allokazzjonijiet mogħtija matul il-proċedura tal-baġit u fi hdan il-linja baġitarja tas-Suq Intern. Għalhekk ma għandhiex impatt baġitarju iktar mill-appropriazzjonijiet diġà previsti għas-snin li ġejjin fl-ipprogrammar uffiċjali tal-Kummissjoni.

5. INFORMAZZJONI ADDIZZJONALI

- Il-proposta hija soġġetta għal notifikazzjoni lid-WTO fil-qafas tal-Ftehim tat-TBT.
- L-att propost huwa rilevanti għaż-Żona Ekonomika Ewropea (ŻEE).
- L-att propost fih perjodu tranżitorju biex jidhlu fis-seħh l-obbligi tar-registrazzjoni l-gdida għall-utenti aħharin tal-AA.
- L-att propost jinkludi klawżola ta' revizjoni biex tevalwa jekk ir-Regolament emendat kienx effettiv biex jostakola id-dirottament tal-AA.

Proposta għal

REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

Li jemenda r-Regolament (KE) Nru 273/2004 dwar prekursori tad-droga

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 114 tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġislattiv intbagħat lill-Parlamenti nazzjonali,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew¹,

Wara li kkunsidraw l-opinjoni tal-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Dejta²,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja,

Billi:

- (1) Skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Frar 2004 dwar il-prekursuri tad-droga³, il-Kummissjoni adottat fis-7 ta' Jannar 2010 rapport lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew dwar l-implimentazzjoni u t-tħaddim tal-leġislazzjoni tal-UE eżistenti dwar il-prekursuri tad-droga⁴.
- (2) F'dak ir-rapport, il-Kummissjoni rrakkomandat it-tkomplija tal-analizi tal-modi kif jissahhah il-kontroll tal-kummerċ tal-anidride aċetiku (sustanza skedati fil-kategorija 2) sabiex ikun hemm prevenzjoni aħjar tad-dirottament tal-anidride aċetiku għall-produzzjoni illeċita tal-eroina.
- (3) Fil-konklużjonijiet tiegħu dwar il-funzjonament u l-implimentazzjoni tal-leġislazzjoni tal-UE dwar il-prekursuri tad-droga tal-25 ta' Mejju 2010, il-Kunsill stieden lill-

¹ ĠU C , , p. .

² ĠU C , , p. .

³ ĠU L 47, 18.2.2004, p. 1.

⁴ Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Frar 2004 u l-Artikolu 32 tar-regolament tal-Kunsill (KE) Nru 111/2005 dwar l-implimentazzjoni u t-tħaddim tal-leġislazzjoni Komunitarja dwar il-monitoraġġ u l-kontroll tal-kummerċ tal-prekursuri tad-drogi COM(2009)709 final.

Kummissjoni biex tippromponi emendi legiżlattivi wara li tevalwa l-impatti potenzjali tagħhom fuq l-awtoritajiet kompetenti u l-operaturi ekonomiċi.

- (4) Id-definizzjoni ta' sustanzi skedati għandhom jiġu ċċarati: it-terminu 'preparazzjoni farmaċewtika' li jidher mill-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti kontra t-Traffikar Illeċitu fi Drogħi Narkotiċi u Sustanzi Psikotropiċi adottata fi Vjenna fid-19 ta' Diċembru 1988, (minn hawn 'il quddiem imsejha il-"Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti") għandha tiġi sostitwita mit-terminologija rilevanti tal-legiżlazzjoni tal-Unjoni, 'prodotti mediċinali', u t-terminu 'preparazzjonijiet oħrajn' għandhom jidher peress li jiddupplikaw it-terminu 'taħlitiet' li diġà jintuza fid-definizzjoni.
- (5) Għandha tiġi introdotta definizzjoni tat-terminu 'utent' għal kumpaniji li jkollhom sustanzi għall-iskopijiet apparti mit-tqegħid tagħhom fis-suq.
- (6) Għandu jiġi ċċarat li l-kumpaniji li jużaw is-sustanzi skedati fil-kategorija 1 għal għanijiet apparti mit-tqegħid tagħhom fis-suq, huma obbligati li jkissbu liċenzja.
- (7) Regoli aktar dettaljati dwar ir-registrazzjoni għandhom ikunu introdotti biex jiġu żgurati kondizzjonijiet uniformi ta' registrazzjoni fl-Istati Membri kollha għal sustanzi skedati fil-kategorija 2 tal-Anness I. Għal sustanzi skedati f'sottokategorija ġdida 2A tal-Anness I, mhux biss operaturi iżda wkoll utenti għandhom ikunu soġġetti għal rekwiżit ta' registrazzjoni.
- (8) Sabiex jiġi salvagwardja l-kompetittività tal-mikrointraprizi, l-ebda hlasijiet m'għandhom jiġu imposti fuqhom, biex jkissbu registrazzjoni jew liċenzja.
- (9) Għandhom jiġu previsti dispożizzjonijiet espliciti li jiċċaraw li l-Istati Membri jkollhom il-possibbiltà li jaġixxu fir-rigward ta' tranżazzjonijiet suspettużi li jinvolvu sustanzi mhux skedati sabiex ikunu jistgħu jirreagixxu aktar malajr fir-rigward ta' xejriet godda tal-produzzjoni illeċita ta' drogi.
- (10) Għandu jinholq bazi tad-dejta Ewropew dwar il-prekursuri tad-droga biex l-irrapportar mill-Istati Membri rigward is-sekwistri u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa jiġi ssimplifikat, biex jinholq registru Ewropew tal-operaturi u l-utenti li jippossjedu liċenzja jew registrazzjoni li tiffaċilita l-verifika tal-legittimità ta' tranżazzjonijiet kummerċjali li jinvolvu sustanzi skedati, u biex jippermetti lill-operaturi biex jipprovdu lill-awtoritajiet kompetenti b'informazzjoni dwar tranżazzjonijiet legali tagħhom li jinvolvu sustanzi skedati.
- (11) Ir-Regolament (KE) Nru 273/2004 jipprevedi l-ipproċessar tad-dejta. Dan l-ipproċessar tad-dejta jista' jkopri wkoll id-dejta personali li għandha ssir b'konformità mal-Liġi tal-Unjoni.
- (12) L-Anidride aċetiku, attwalment skedat fil-kategorija 2 tal-Anness I, għandu jkun inkluż f'sottokategorija ġdida 2a tal-Anness I biex ikun jista' jsir kontroll akbar tal-kummerċ tiegħu. Il-bqija tas-sustanzi fil-kategorija 2 għandhom jitnizzlu bħala sottokategorija 2B.
- (13) Ir-Regolament (KE) Nru 273/2004 jaġhti poteri lill-Kummissjoni sabiex timplimenta xi wħud mid-dispożizzjonijiet tiegħu, biex jiġu eżerċitati skont il-proċeduri stabbiliti fid-Deċiżjoni tal-Kunsill 1999/468/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 li tistabbilixxi l-proċeduri

għall-eżerċizzju tas-setgħat tal-implimentazzjoni konferiti fuq il-Kummissjoni⁵, kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kunsill 2006/512/KE⁶.

- (14) Bħala konsegwenza tad-dhul fis-seħh tat-Trattat ta' Lisbona, dawk is-setgħat għandhom jiġu allinjati mal-Artikoli 290 u 291 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.
- (15) Sabiex jintlaħqu l-oġġettivi tar-Regolament (KE) Nru 273/2004, is-setgħa li jiġu adottati atti skont l-Artikolu 290 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għandha tiġi ddelegata lill-Kummissjoni biex tispeċifika r-rekwiżiti u l-kundizzjonijiet għall-ghoti tal-liċenzja u r-registrazzjoni, biex jinkisbu u jintużaw dikjarazzjonijiet tal-konsumatur, għad-dokumentazzjoni u l-ittikkettjar ta' taħlitiet, għall-ghoti ta' informazzjoni mill-operaturi fuq tranżazzjonijiet li jnvolvu sustanzi skedati, għall-elencar tal-operaturi u l-utenti li jkunu kisbu liċenzja jew registrazzjoni fir-Registru Ewropew u sabiex jiġu emendati l-Annessi. Huwa partikolarment importanti li l-Kummissjoni twettaq konsultazzjonijiet xierqa matul ix-xogħol tagħha ta' thejjiya, anke fil-livell ta' esperti.
- (16) Il-Kummissjoni, meta thejji u tfassal l-atti ddelegati, għandha tiżgura trażmissjoni simultanja, f'waqtha u xierqa tad-dokumenti rilevanti lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.
- (17) Sabiex ikunu żgurati kundizzjonijiet uniformi għall-implimentazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 273/2004, il-Kummissjoni għandha tingħata setgħat ta' implimentazzjoni. Dawn is-setgħat għandhom jiġu eżerċitati skont ir-Regolament (UE) Nru 182/2011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 2011 li jistabbilixxi r-regoli u l-prinċipji generali dwar il-modalitajiet ta' kontroll mill-Istati Membri tal-eżerċizzju tal-Kummissjoni tas-setgħat ta' implimentazzjoni⁷.
- (18) Il-proċedura tal-eżaminazzjoni għandha tintuża għall-adozzjoni tal-atti ta' implimentazzjoni sabiex jiġu stabbiliti d-dettalji dwar kif id-dikjarazzjonijiet tal-konsumatur għandhom jingħataw fil-forma elettronika; biex jiġu stabbiliti dettalji dwar kif tiġi pprovduta l-informazzjoni dwar tranżazzjonijiet ta' operaturi b'sustanzi skedati għall-bażi tad-dejta Ewropea.
- (19) Ladarba l-oġġettivi ta' dan ir-Regolament, jiġifieri li jsaħħah ir-regoli għar-registrazzjoni tal-operaturi li jqiegħdu fuq is-suq intern jew li jkollhom fil-pussess tagħhom sustanzi skedati tal-Kategorija 2, partikolarment l-anidride aċetiku, sabiex jiġi ostakolat id-dirottament tiegħu lejn il-produzzjoni illeċita ta' drogi, ma jistgħux jintlaħqu biżżejjed mill-Istati Membri minhabba li t-traffikanti japprofittaw ruħhom mid-differenzi nazzjonali ta' registrazzjoni u jmexxu n-negozju illeċitu tagħhom fejn huwa l-iktar faċli biex il-prekursuri tad-droga jiġu dirottati u għalhekk jistgħu jintlaħqu aħjar fuq livell tal-Unjoni, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, skont il-prinċipju tas-sussidjarjetà kif stipulat fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. Bi qbil mal-prinċipju ta' proporzjonalità, kif dikjarat f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li hu meħtieġ sabiex jinkisbu dawk il-oġġettivi.

⁵ GU L 184, 17.7.1999, p. 23.

⁶ GU L 200, 22.7.2006, p. 11.

⁷ GU L 55, 28.2.2011, p. 13.

Ir-Regolament (KE) Nru 273/2004 għandu għaldaqstant jiġi emendat kif mehtieg,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament (KE) Nru 273/2004 huwa emendat kif ġej:

(1) L-Artikolu 2 huwa emendat kif ġej:

(a) il-punt (a) huwa sostitwit b'dan li ġej:

"(a) 'sustanza skedata' tfisser kull sustanza li tintuża għall-manifattura illegali ta' drogi narkotiċi jew sustanzi psikotropiċi u elenkata fl-Anness I inklużi taħlitiet u prodotti naturali li fihom tali sustanzi. Dan jinkludi prodotti naturali u taħlitiet li fihom sustanzi skedati u li huma magħmula b'tali mod li sustanzi skedati ma jkunux jistgħu jintużaw jew jiġu estratti permezz ta' mezzi faċilment applikabbli jew ekonomikament vijabbli u prodotti mediċinali fit-tifsira tal-Artikolu 1(2) tad-Direttiva 2001/83/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill⁸;"

(b) huwa inserit il-punt (h) li ġej:

"(h) 'utent' ifisser kull persuna fiżika jew ġuridika li tippossjedi sustanza skedata u hija involuta fl-ipproċessar, formulazzjoni, konsum, hażna, żamma, trattament, mili f'kontenituri, trasferiment minn kontenitur għall-ieħor, taħlit, trasformazzjoni jew kwalunkwe utilizzazzjoni oħra ta' sustanzi skedati."

(2) L-Artikolu 3 huwa emendat kif ġej:

(a) Il-paragrafi 2 u 3 jinbidlu b'dan li ġej:

"2. L-operaturi u l-utenti għandhom jintalbu li jiksbu l-liċenzja mill-awtoritajiet kompetenti qabel ma jippossjedu jew iqiegħdu fis-suq sustanzi skedati fil-kategorija 1 tal-Anness I. L-awtoritajiet kompetenti jistgħu jagħtu liċenzji speċjali lill-farmaċiji, bereġ ta' mediċina veterinarja, ċerti tipi ta' awtoritajiet pubbliċi jew forzi armati. Dawn il-liċenzji speċjali għandhom ikunu validi biss għall-użu ta' sustanzi skedati ta' kategorija 1 tal-Anness I fi hdan l-ambitu tad-dazji uffiċjali tal-operaturi kkonċernati.

3. Kull operatur li jippossjedi liċenzja riferita fil-paragrafu 2 għandu jipprovdi sustanzi skedati ta' kategorija 1 tal-Anness I lill-operaturi jew l-utenti li jippossjedu din il-liċenzja u jkunu ffirmaw dikjarazzjoni tal-konsumatur kif provvdut fl-Artikolu 4(1)."

(b) il-paragrafu 5 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"5. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 9, l-awtoritajiet kompetenti jistgħu jew jillimitaw il-validità tal-liċenzja għal perjodu li ma jaqbiżx it-tliet

⁸

ĠU L 311, 28.11.2001, p. 67.

snin jew jistgħu jobbligaw lill-operaturi li juru f'intervalli li ma jaqbzux it-tliet snin li l-kondizzjonijiet li taħthom ngħatat il-liċenzja għadhom imwettqa. Il-liċenzja għandha ssemmi l-operat jew l-operati għal liema hija valida, kif ukoll is-sustanzi interessati. Liċenzji speċjali fit-tifsira ta' paragrafu 2 għandhom jingħataw fil-prinċipju għal tul ta' żmien mhux limitat imma jistgħu jiġu sospizi jew revokati mill-awtoritajiet kompetenti fuq il-kondizzjonijiet ta' paragrafu 4, it-tielet sentenza."

(c) il-paragrafu 6 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"6. Minn [18-il xahar wara d-data tal-pubblikazzjoni] l-operaturi għandhom ikunu mitluba li jiksbu reġistrazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti qabel ma jqiegħdu fis-suq sustanzi skedati tal-Kategorija 2 tal-Anness I. Barra minn hekk, l-utenti għandhom ikunu mitluba biex jiksbu reġistrazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti qabel ma jkollhom sustanzi skedati tas-sottokategorija 2A tal-Anness I. Jistgħu jingħataw reġistrazzjonijiet speċjali mill-awtoritajiet kompetenti lill-farmaċiji, bereġ ta' mediċini veterinarji, ċerti tipi ta' awtoritajiet pubbliċi jew tal-forzi armati. Dawn ir-reġistrazzjonijiet għandhom jiġu meqjusa bħala validi biss għall-użu ta' sustanzi skedati ta' kategorija 2 tal-Anness I fi ħdan l-ambitu tad-dazji uffiċjali tal-operaturi kkonċernati".

(d) qed jiddaħħlu l-paragrafi 6a u 6b li ġejjin:

"6a. Kull operatur li jippossjedi reġistrazzjoni riferita fil-paragrafu 6 għandu jipprovdri sustanzi skedati ta' sottokategorija 2A tal-Anness I lill-operaturi jew l-utenti l-oħra li jippossjedu din ir-reġistrazzjoni u jkunu ffirmaw dikjarazzjoni tal-konsumatur kif provvdut fl-Artikolu 4(1).

6b. Meta l-awtoritajiet kompetenti jikkunsidraw jekk jagħtux ir-reġistrazzjoni jew le, għandhom jagħtu CAS b'mod partikolari l-kompetenza u l-integrità tal-applikant. Ir-reġistrazzjoni għandha tiġi rriġutata jekk ikun hemm bażi raġonevoli li tixhet dubju fuq kemm l-applikant jew l-uffiċjal responsabbli għall-kummerċ fis-sustanzi skedati ikun idoneu u affidabbli. Ir-reġistrazzjoni tista' tiġi sospiza jew revokata mill-awtoritajiet kompetenti kull meta jkun hemm bażi raġonevoli li twassal lil wiehied jemma li l-pussessur m'għadux persuna kompetenti u idoneu li jzomm ir-reġistrazzjoni, jew li l-kondizzjonijiet li fuqhom ngħatat ir-reġistrazzjoni m'għandhomx issodisfati."

(e) Fil-paragrafu 7, tiddaħħal is-sentenza li ġejja:

"Operatur jew utent li jkunu mikrointrapriża fi ħdan it-tifsira tal-Artikolu 2(3) tal-Anness għar-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tas-6 ta' Mejju 2003 dwar id-definizzjoni ta' mikrokumpaniji, daww żgħar u daww medji⁹ m'għandhomx ikunu mitluba li jhallu xi mizati bħal dawn."

(f) għandhom jizdiedu l-paragrafi 8 u 9 li ġejjin:

"8. L-awtoritajiet kompetenti għandhom idaħħlu l-operaturi u l-utenti li jkunu kisbu l-liċenzja msemija fil-paragrafu 2 jew reġistrazzjoni msemija

⁹ ĠU L 124, 20.5.2003, p.36.

fil-paragrafu 6 f'bażi tad-dejta Ewropew dwar prekursori tad-droga li għandu jiġi żviluppat mill-Kummissjoni kif previst fl-Artikolu 13a.

9. Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti ddelegati skont l-Artikolu 15a fir-rigward ta':

- (a) ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għall-ġħoti tal-liċenzja msemmija fil-paragrafu 2;
- (b) ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għall-ġħoti tar-reġistrazzjoni msemmija fil-paragrafu 6;
- (c) Il-htigiet u l-kondizzjonijiet għall-elenkar tal-operaturi u l-utenti li jkunu kisbu liċenzja jew reġistrazzjoni f'bażi tad-dejta Ewropew dwar il-prekursuri tad-droga msemmija fil-paragrafu 8."

(3) L-Artikolu 4 huwa emendat kif ġej:

(a) il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"1. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 4, l-Artikoli 6 u 14, kull operatur stabbilit fil-Komunità li jipprovdi konsumatur b'sustanza skedata ta' kategoriji 1 jew 2 tal-Anness I għandu jikseb dikjarazzjoni mill-konsumatur li turi l-użu speċifiku tas-sustanzi skedati. Dikjarazzjoni separata għandha tinhtiegħ għal kull sustanza skedata. Din id-dikjarazzjoni għandha tikkonforma mal-mudell dikjarat f'punt 1 tal-Anness III. Fil-każ ta' persuni legali, d-dikjarazzjonijiet għandhom ikunu magħmula fuq karta tan-noti intitolata"

(b) għandu jiżdied il-paragrafu 4 li ġej:

"4. Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 15a li jikkonċernaw ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għall-kisba u l-użu ta' dikjarazzjonijiet tal-konsumatur. "

(4) Fl-Artikolu 5, għandu jiżdied il-paragrafu 7 li ġej:

"7. Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 15a dwar ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għad-dokumentazzjoni ta' taħlitiet li fihom sustanzi elenkati fl-Anness I."

(5) Fl-Artikolu 7, jiżdied it-tieni paragrafu li ġej:

Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 15a dwar ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għall-ittikettjar ta' taħlitiet li fihom sustanzi elenkati fl-Anness I."

(6) L-Artikolu 8 jinbidel b'dan li ġej:

"1 L-operaturi għandhom jgħarrfu lill-awtoritajiet kompetenti immedjatament b'kull ċirkostanza, b'hal ma huma ordnijiet jew tranżazzjonijiet mhux tas-soltu li jinvolvu t-tqegħid fis-suq ta' sustanzi skedati, li jissuġġerixxi li dawn is-sustanzi seta' inbidlitilhom ir-rotta għall-fabbrikazzjoni illeċita ta' drogi narkotiċi jew sustanzi

psikotropiċi. Għal dan il-ghan, l-operaturi għandhom jipprovdu kull informazzjoni disponibbli li tippermetti lill-awtoritajiet kompetenti jivverifikaw il-leġittimità ta' ordni jew tranżazzjoni rilevanti.

2. L-operaturi għandhom jipprovdu lill-awtoritajiet kompetenti bl-informazzjoni rilevanti fil-qosor dwar it-tranżazzjonijiet tagħhom li jinvolvu sustanzi skedati.

3. Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 15a dwar ir-rekwiżiti u l-kondizzjonijiet għal operaturi biex jipprovdu l-informazzjoni imsemmi fil-paragrafu 2. "

(7) Fl-Artikolu 9, il-paragrafu 1 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"Sabiex tiġi ffaċilitata l-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti, l-operaturi, u l-industrija tal-kimika, b'mod partikolari rigward sustanzi mhux skedati, il-Kummissjoni għandha tfassal u taggħorna linji gwida biex jassistu l-industrija tal-kimika."

(8) Fl-Artikolu 10, il-paragrafu 2 huwa sostitwit b'dan li ġej:

"2. Kull Stat Membru jista' jadotta l-miżuri meħtieġa biex l-awtoritajiet kompetenti ikunu f'pożizzjoni li jikkontrollaw u jimmonitorjaw tranżazzjonijiet suspettużi ta' sustanzi mhux skedati, b'mod partikolari:

(a) li jiksibu informazzjoni dwar kull ordni għal sustanzi mhux skedati jew operazzjonijiet li jinvolvu sustanzi mhux skedati;

(b) li jidhlu fil-bini tan-negozju tal-operatur sabiex jiksibu evidenza ta' tranżazzjonijiet suspettużi ta' sustanzi mhux skedati.

3. L-awtoritajiet kompetenti għandhom jirrispettaw informazzjoni ta' negozju kunfidenzali."

(9) L-Artikolu 13a li ġej huwa inserit:

"Artikolu 13a

Baži ta' dejta

Il-Kummissjoni għandha tiżviluppa Baži tad-Dejta Ewropew dwar prekursori tad-droga bil-funzjonijiet li ġejjin:

(a) jiffaċilita l-komunikazzjoni tal-informazzjoni skont l-Artikolu 13(1), l-analiżi u s-sinteżi tagħha fuq il-livell tal-Unjoni, u r-rappurtar lill-Bord Internazzjonali tal-Kontroll tan-Narkotiċi skont l-Artikolu 13(2);

(b) johloq registru Ewropew tal-operaturi u l-utenti, li ngħataw liċenzja skont l-Artikolu 3 (2) jew registrazzjoni skont l-Artikolu 3(6);

(c) jagħmilha possibbli għall-operaturi biex jipprovdu lill-awtoritajiet kompetenti b'informazzjoni dwar it-tranżazzjonijiet tagħhom skont l-Artikolu 8(2) f' forma elettronika, kif speċifikat fil-miżuri ta' implimentazzjoni adottati skont l-Artikolu 14."

- (10) Għandu jiddaħħal l-Artikolu 13b li ġej:

“Artikolu 13b

Protezzjoni tad-dejta

1. L-ipproċessar ta' dejta personali mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri għandu jsir skont id-Direttiva 95/46/KE¹⁰ u taħt is-supervizjoni tal-awtorità pubblika indipendenti tal-Istat Membru msemmi fl-Artikolu 28 ta' din id-Direttiva.
2. L-ipproċessar tad-dejta personali mill-Kummissjoni, inkluż għall-għan tal-bażi tad-dejta Ewropew previsti fl-Artikolu 13a, għandhom jitwettqu skont ir-Regolament (KE) Nru 45/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹¹ u taħt is-supervizjoni tal-Kontrollur Ewropew għall-Protezzjoni tad-Dejta."

- (11) L-Artikoli 14 u 15 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"Artikolu 14

Atti ta' Implimentazzjoni

1. Il-Kummissjoni tista' tadotta l-atti ta' implimentazzjoni li ġejjin:
 - (a) regoli dwar kif jiġu prodotti dikjarazzjonijiet mill-klijent msemmija fl-Artikolu 4 f'forma elettronika, fejn xieraq;
 - (b) regoli dwar kif għandha tingħata l-informazzjoni msemmija fl-Artikolu 8(2) f'forma elettronika lil bażi tad-dejta Ewropew, fejn xieraq.
2. L-atti msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandhom jiġu adottati skont il-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 14a(2).

Artikolu 14a

Proċedura ta' Kumitat

1. Il-Kummissjoni tkun meġhuna mill-Kumitat dwar il-Prekursuri tad-Droga stabbilit mill-Artikolu 30 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 111/2005⁽¹²⁾. Dak il-kumitat għandu jkun kumitat skont it-tifsira tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.
2. Meta ssir referenza għal dan il-paragrafu, għandu japplika l-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.

L-Artikolu 15

Adattament tal-Annessi

Il-Kummissjoni għandha tingħata s-setgħa li tadotta atti delegati skont l-Artikolu 15a sabiex tadatta l-Annessi I, II u III għal xejriet godda fid-direttament tal-prekursuri

¹⁰ ĠU L 281, 23.11.1995, p. 31.

¹¹ ĠU L 8, 12.1.2001, p. 1.

¹² ĠU L 22, 26.1.2005, p.1.

tad-droga u biex issegwi emenda ghat-tabelli fl-Anness mal-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti.

Artikolu 15a

Eżerċizzju tad-delega

1. Is-setgħa li jiġu adottati atti delegati hija konferita lill-Kummissjoni soġġett għall-kundizzjonijiet stabbiliti f'dan l-Artikolu.
2. Id-delega tas-setgħa msemija fl-Artikolu 3(9), 4(4), 5(7), 7, 8(2), 13a(2), 15 għandha tingħata għal perjodu indeterminat ta' żmien minn [id-data tad-dhul fis-sehħ ta' dan ir-Regolament ta' emenda].
3. Id-delega tas-setgħat imsemija fl-Artikoli 3(9), 4(4), 5(7), 7, 8(2), 13a(2) u 15 tista' tiġi rrevokata fi kwalunkwe waqt mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deċiżjoni ta' revoka għandha ttemm id-delegazzjoni tas-setgħa speċifikata f'dik id-deċiżjoni. Għandha tidhol dis-sehħ jum wara l-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* jew minn data suċċessiva speċifikata fiha. Hija ma tippreġudikax il-validità ta' atti delegati diġà fis-sehħ.
4. Malli tadotta att delegat, il-Kummissjoni tinnotifika dan simultanjament lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill.
5. Att iddelegat adottat skont l-Artikoli 3(9), 4(4), 5(7), 7, 8(2), 13a(2), 15 għandu jidhol fis-sehħ biss jekk ma tiġi espressa l-ebda oġġezzjoni għalih mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill fi żmien xahrejn (2) minn meta dak l-att jiġi nnotifikat lilhom jew jekk, qabel ma jiskadi dak il-perjodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill it-tnejn li huma jkunu informaw lill-Kummissjoni li mhumiex se joġġezzjonaw għalih. Il-perjodu għandu jiġi estiż b'xahrejn (2) fuq inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.

(12) L-Artikolu 16 jinbidel b'dan li ġej:

“Artikolu 16

Informazzjoni dwar miżuri adottati mill-Istati Membri

1. L-Istati Membri għandhom jinformaw lill-Kummissjoni bil-miżuri li jadottaw skont dan ir-Regolament, u b'mod partikolari bil-miżuri adottati skont l-Artikoli 10 u 12. Għandhom jgħarrfuha wkoll b'kull emenda sussegwenti għaliha.
2. Il-Kummissjoni għandha tikkomunika dik l-informazzjoni lill-Istati Membri l-oħra.
3. Il-Kummissjoni għandha tivvaluta l-implimentazzjoni u t-tħaddim ta' dan ir-Regolament sa [78 xahar wara d-data tad-dhul fis-sehħ ta' dan ir-Regolament emendatorju]. "

(13) L-Anness I huwa emendat kif ġej:

(a) It-titolu tal-Anness I jinbidel b'dan li ġej:

"Lista ta' sustanzi skedati";

(b) it-test stabbilit għall-Kategorija 2 huwa sostitwit bit-test stipulat fl-Anness ta' dan ir-Regolament;

(14) Fl-Anness III, it-terminu "awtorizzazzjoni/" għandhu jithassar.

L-Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*. Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell,

Għall-Parlament Ewropew
Il-President

Għall-Kunsill
Il-President

ANNESS

"KATEGORIJA 2

SOTTOKATEGORIJA 2A

Sustanza	Desinjazzjoni NM (jekk hi differenti)	Kodiċi tan- NM ⁽¹⁾	Nru SAK ⁽²⁾
Anidride aċetiku		2915 24 00	108-24-7

L-imluh tas-sustanzi mnizzla f'din il-kategorija kull meta l-eżistenza ta' sustanzi bhal dawn tkun possibbli.

(1) ĠU L290, 28.10.2002, p.1.

(2) In-Nru CAS "Chemical Abstracts Service Registry Number" huwa numru ta' identifikazzjoni uniku speċifiku għal kwalunkwe sustanza u għall-istruttura tagħha. In-Nru CAS huwa speċifiku għal kwalunkwe iżomeru u għal kwalunkwe melh ta' kwalunkwe iżomeru. Għandu jġi mifhum li n-Nri CAS għall-imluh tas-sustanzi mnizzlin hawn fuq ser ikunu differenti minn dawk mogħtija.

SOTTOKATEGORIJA 2B

Sustanza	Desinjazzjoni NM (jekk hi differenti)	Kodiċi tan- NM ⁽¹⁾	Nru SAK ⁽²⁾
Phenylacetic acid		2916 34 00	103-82-2
Aċidu antraniliku		2922 43 00	118-92-3
Piperidina		2933 32 00	110-89-4
Permanganat tal-potassju		2841 61 00	7722-64-7

L-imluh tas-sustanzi mnizzla f'din il-kategorija kull meta l-eżistenza ta' sustanzi bhal dawn tkun possibbli.

(1) ĠU L290, 28.10.2002, p.1.

(2) In-Nru CAS "Chemical Abstracts Service Registry Number" huwa numru ta' identifikazzjoni uniku speċifiku għal kwalunkwe sustanza u għall-istruttura tagħha. In-Nru CAS huwa speċifiku għal kwalunkwe iżomeru u għal kwalunkwe melh ta' kwalunkwe iżomeru. Għandu jġi mifhum li n-Nri CAS għall-imluh tas-sustanzi mnizzlin hawn fuq ser ikunu differenti minn dawk mogħtija.

DIKJARAZZJONI FINANZJARJA LEĠIŻLATTIVA GHAL PROPOSTI

1. QAFAS TAL-PROPOSTA/INIZJATTIVA

- 1.1. Titolu tal-proposta/inizjattiva
- 1.2. Il-qasam jew l-oqsma ta' politika kkonċernati fl-istruttura tal-ABM/ABB
- 1.3. Natura tal-proposta/inizjattiva
- 1.4. Objett(ivi)
- 1.5. Ragunijiet għall-proposta/inizjattiva
- 1.6. It-tul ta' zmien u l-impatt finanzjarju
- 1.7. Il-metodu jew metodi ta' ġestjoni previsti

2. IL-MIŻURI TA' ĠESTJONI

- 2.1. Ir-regoli dwar il-monitoraġġ u r-rappurtar
- 2.2. Is-sistema ta' ġestjoni u kontroll
- 2.3. Il-miżuri għall-prevenzjoni tal-frodi u tal-irregolaritajiet

3. IMPATT FINANZJARJU STMAT TAL-PROPOSTA/INIZJATTIVA

- 3.1. L-intestatura jew intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u l-linja jew il-linji tal-baġit tan-nefqa affettwati
- 3.2. Stima tal-impatt fuq in-nefqa
 - 3.2.1. Sommarju tal-impatt stmat fuq in-nefqa
 - 3.2.2. L-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet operattivi
 - 3.2.3. L-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva
 - 3.2.4. Kompatibbiltà mal-qafas finanzjarju multiannwali attwali
 - 3.2.5. Il-partecipazzjoni minn partijiet terzi fil-finanzjament
- 3.3. Impatt stmat fuq id-dhul

DIKJARAZZJONI FINANZJARJA LEĠIŻLATTIVA GHAL PROPOSTI

1. QAFAS TAL-PROPOSTA/INIZJATTIVA

1.1. Titolu tal-proposta/inizjattiva

Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolament (KE) Nru 273/2004 dwar il-Prekursuri tad-Droga

1.2. Il-qasam (oqsma) ta' politika kkonċernati fl-istruttura tal-ABM/ABB²⁵

Titolu 2: L-Intrapriża u l-Industrija

Il-Kapitolu 02.03: Suq intern għall-merkanzija u l-politiki settorjali

1.3. Natura tal-proposta/inizjattiva

☐ Il-proposta/inizjattiva għandha x'taqsam ma' **azzjoni ġdida**

☐ Il-proposta/inizjattiva hija relatata ma' **azzjoni ġdida b'segwitu għall-proġett pilota/azzjoni preparatorja²⁶**

X Il-proposta/l-inizjattiva hija relatata mal-**estensjoni ta' azzjoni eżistenti**

☐ Il-proposta/l-inizjattiva hija relatata ma' **azzjoni ridiretta lejn azzjoni ġdida**

1.4. Obiettivi

1.4.1. *L-objettiv jew l-obiettivi strateġiċi multiannwali tal-Kummissjoni fil-mira tal-proposta/inizjattiva*

1a. Kompetittività għat-tkabbir u l-impjiegi

Wara r-reviżjoni kontinwa tal-acquis eżistenti tas-suq intern u l-implimentazzjoni tiegħu, il-proposta leġiżlattiva l-ġdida timmira li ttejjeb l-effiċjenza tal-leġiżlazzjoni eżistenti dwar il-prekursuri tad-droga.

1.4.2. *L-objettiv jew l-obiettivi speċifiċi u l-attività jew l-attivitajiet ABM/ABB kkonċernati*

Objettiv speċifiku Nru

L-iżvilupp tal-bażi tad-dejta Ewropea għandu l-għan li jiffaċilita l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri u l-Kummissjoni, u l-operaturi ekonomiċi u l-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri.

L-attività jew l-attivitajiet tal-ABM/ABB kkonċernati

Titolu 2 – Kapitolu 02.03 suq intern għall-oġġetti, u politika settorjali

²⁵ ABM: Activity-Based Management (Ġestjoni Bbażata fuq l-Attività) – ABB: Activity-Based Budgeting (Ibbaġitjar Skont l-Attività).

²⁶ Kif imsemmi fl-Artikolu 49(6)(a) jew (b) tar-Regolament Finanzjarju.

1.4.3. Ir-riżultat(i) u l-impatt mistennija

Speċifika l-effetti li l-proposta/inizjattiva għandu jkollha fuq il-benefiċjarji/gruppi fil-mira.

Il-proposta, li temenda r-Regolament (KE) Nru 273/2004 prinċipalment għandha l-għan li ttejjeb il-prevenzjoni tad-dirottament tal-kummerċ intern għall-UE **tal-anidride aċetiku, il-prekursur prinċipali tad-droga tal-eroina**, billi testendi r-rekwiżit tar-registrazzjoni, li s'issa japplika għall-operaturi li jqiegħdu l-andridu aċetiku fis-suq, biex jinkludi wkoll l-utenti tas-sustanza u billi jittejjeb d-dispożizzjonijiet armonizzati tar-registrazzjoni biex jinkiseb ambjent robust aktar ekwu li jippriserva s-suq intern u jevita l-adozzjoni ta' miżuri nazzjonali divergenti.

Barra minn hekk, tipproponi li jiġi stabbilit u jinżamm bażi tad-dejta Ewropew dwar Prekursuri tad-Droga sabiex jimmodernizza il-ġbir annwali tal-informazzjoni pprovduta mill-Istati Membri dwar sekwestri u kunsinni bil-baħar imwaqqfa tal-Prekursuri tad-Droga, skont l-Artikolu 13 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004, kif ukoll li tinżamm lista tal-operaturi u l-utenti liċenzjati jew registrati tal-UE li jinneogzjaw jew jużaw legalment prekursuri tad-droga;

Il-baży tad-dejta tal-UE dwar il-Prekursuri tad-Droga għandha l-għan li tipprovdi għodda moderna għat-tisħih tal-kontroll tal-kummerċ legittimu tal-prekursuri tad-droga:

- lill-Awtoritajiet Kompetenti tal-Istati Membri biex jikkonformaw mal-obbligi tagħhom ta' rappurtar lill-Kummissjoni skont l-Artikolu 13 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 u l-Artikolu 29 tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1277/2005;

- lill-Awtoritajiet Kompetenti tal-Istati Membri u lill-operaturi tal-industrija tal-UE biex jiffaċilitaw l-iċċekkjar u l-leġittimità ta' klijenti għpotenzjali biex jitnaqqsu l-piżijiet minn fuq l-operaturi Marbuta mal-irrappurtar annwali tat-tranzazzjonijiet tagħhom li jinvolvu l-prekursuri tad-droga mal-Artikoli 4 u 8.2 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 u mal-Artikoli 17 U 19 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 111/2005,

- lill-Kummissjoni biex tiffaċilita t-tlestija tal-obbligi tagħha lejn il-Bord Internazzjonali tal-Kontroll tan-Narkotiċi skont Artikolu 13(1) tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 u l-Artikolu 32 (1) tar-Regolament Nru 111/2005 kif ukoll lejn l-Istati Membri skont l-Artikolu 29 tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1277/2005.

Fl-ahharnett, il-proposta tadatta d-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 rigward l-eks Komitologija għar-regoli l-godda tat-Trattat ta' Lisbona.

1.4.4. Indikaturi tar-riżultati u l-impatt

Speċifika l-indikaturi għall-monitoraġġ tal-implimentazzjoni tal-proposta/inizjattiva.

Ir-Regolament propost għandu l-għan li jtejjeb il-prevenzjoni tad-dirottament tal-prekursuri tad-droga – partikolarment l-andridu aċetiku - mit-traffikanti mill-kummerċ legittimu lejn il-produzzjoni ta' drogi illeċiti. Tendenzi annwali ta' dirottament tal-prekursuri tad-drogi fl-UE se jkomplu jingabru u jiġu rrapportati, lill-pubbliku ġenerali, l-Istati Membri u l-Bord Internazzjonali tal-Kontroll tan-Narkotiċi. L-oġettiv hu li tinkiseb tendenza ta' tnaqqis fil-qabdiet u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa.

1.5. Raġunijiet għall-proposta/inizjattiva

1.5.1. Ir-rekwiżit jew rekwiżiti li jridu jiġiu sodisfatti fuq medda qasira jew medda twila ta' żmien

L-għan ewlieni tal-proposta li jiġi emendat ir-Regolament (KE) Nru 273/2004 huwa li jiġu indirizzati id-dgħujfijiet identifikati fil-funzjonament ta' dak ir-Regolament fil-prevenzjoni tad-dirottament ta' ċerti prekursori tad-droga (partikolarment l-anidride aċetiku) mill-kummerċ leġittimu għall-produzzjoni ta' drogi illeċiti, permezz tal-kontroll u l-monitoraġġ ta' dan il-kummerċ leġittimu.

Il-Bażi tad-Dejta tal-UE tal-Prekursuri tad-Droga għandu jiffaċilita l-monitoraġġ u l-attivitajiet tal-kontroll mill-Istati Membri, kif ukoll il-kompiti tal-irrapportar tal-Istati Membri u l-operaturi.

1.5.2. Valur miżjud tal-involvement tal-UE

L-oġettiv ta' din il-proposta, partikolarment biex jissahhu miżuri ta' kontroll fuq l-anidride aċetiku sabiex jiġi ostakolat id-dirottament tiegħu mis-suq intern tal-UE filwaqt li jiġu evitati distorsjonijiet tas-suq, ma jistax jintlaħaq b'mod suffiċjenti mill-Istati Membri biss waħedhom u l-azzjoni mill-Unjoni tkun aktar effiċjenti għar-raġunijiet li ġejjin:

1. Xi Stati Membri jhossuhom legalment ipprevenuti milli jadottaw miżuri nazzjonali ta' kontroll li jmorru lil hinn mil-leġislazzjoni tal-UE fuq il-bażi tal-Artikolu 10 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004, li jagħti s-setgħa lill-Istati Membri biex jadottaw miżuri nazzjonali li huma meħtieġa sabiex jippermettu lill-awtoritajiet tagħhom biex iwettqu l-kompiti tagħhom ta' kontroll u monitoraġġ. Huma jargumentaw li l-leġislazzjoni tal-UE qed tissugġetta lill-operaturi biss għal miżuri ta' kontroll (L-ebda obbligu mhu qed jiġi impost fuq l-utenti aħharin), li għandha tiġi mifhuma bħala deċiżjoni intenzjonali u vinkolanti mil-leġislatur tal-UE li l-utenti aħharin ma għandhomx ikunu soġġetti għall-kontroll tal-leġislazzjoni dwar il-prekursuri tad-drogi.

2. Għall-kuntrarju, Stati Membri oħra qed jikkontemplaw jew diġà bbażaw kontrolli nazzjonali sostantivi fuq l-Artikolu 10, li jwassal fl-ewwel istanza għal approċċi differenti ta' kontroll fi Stati Membri differenti li jistgħu jkunu ta' detriment għall-funzjonament tas-suq tal-Unjoni u, it-tieni, azzjonijiet iżolati fl-Istati Membri individwali jirriskjaw li l-problema tintefa' minn fuq Stat Membru għall-iehor hekk kif it-traffikanti jfittxu li jisfruttaw il-punt debboli tas-suq tal-Unjoni. Kombinazzjoni ta' miżuri nazzjonali differenti ma tkun effettiva daqs approċċ armonizzat fil-livell tal-UE. Dan huwa wkoll ikkonfermat mill-fatt li kemm l-Istati Membri kif ukoll is-seturi tal-industriji kkonċernati appellaw lill-Kummissjoni biex tiegħu azzjoni għall-preservazzjoni tas-suq intern b'ambjent ekwu għan-negozju, minflok iserrħu wisq fuq miżuri nazzjonali supplimentari.

1.5.3. It-tagħlimiet minn esperjenzi simili fl-imghoddi

Il-Kummissjoni wettqet analiżi bir-reqqa tal-funzjonament tar-Regolament eżistenti (KE) Nru 273/2004 u tas-7 ta' Jannar 2010, il-Kummissjoni Ewropea adottat **rapport dwar l-implimentazzjoni u t-thaddim tal-leġislazzjoni tal-UE eżistenti dwar il-prekursuri tad-droga**²⁷. Filwaqt li l-evalwazzjoni tal-Kummissjoni ikkonkludiet li b'mod ġenerali il-

²⁷

Rapport mill-Kummissjoni lill-Kunsill u lill-Parlament Ewropew skont l-Artikolu 16 tar-Regolament (KE) Nru 273/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Frar 2004 u l-Artikolu 32 tar-regolament tal-Kunsill (KE) Nru 111/2005 dwar l-implimentazzjoni u t-thaddim tal-leġislazzjoni Komunitarja dwar il-monitoraġġ u l-

leġislazzjoni qiegħda taħdem sew²⁸, identifikat xi dgħufijiet u għamlet xi rakkomandazzjonijiet kif dawn għandhom jiġu indirizzati, inkluż b'mod partikolari modifika ta' xi rekwiżiti għas-sustanzi tal-Kategorija 2 – jew speċifikament għall-anidride aċetiku jew għal kull sustanza tal-Kategorija 2 – sabiex jiskoraġġixxu d-dirottament mis-suq intern tal-UE.

Din il-proposta għandha l-għan li tindirizza din ir-rakkomandazzjoni tar-Rapport tal-Kummissjoni bili temenda r-Regolament (KE) Nru 273/2004 prinċipalment għandha l-għan li ttejjeb il-prevenzjoni tad-dirottament tal-kummerċ intern għall-UE ta' **anidride aċetiku, il-prekursur prinċipali tad-droga eroina**, billi testendi r-rekwiżit tar-registrazzjoni, li s'issa japplika għall-operaturi li jqiegħdu l-andridu aċetiku fis-suq, biex jinkludi wkoll l-utenti tas-sustanza u billi jittejjeb id-dispożizzjonijiet armonizzati tar-registrazzjoni biex jinkiseb ambjent robust aktar ekwu li jippriserva s-suq intern u jevita l-adozzjoni ta' mizuri nazzjonali diverġenti.

1.5.4. *Il-koerenza u s-sinergija possibbli ma' strumenti rilevanti oħra*

Din il-proposta hija kompletament konsistenti mal-oġettivi tal-Istrateġija dwar id-Drogi tal-UE 2005-2012 u l-Pjan ta' Azzjoni tal-UE dwar id-Drogi (2009-2012), li tistabbilixxi l-oġettiv li jitnaqqas id-dirottament u t-traffikar fl-Unjoni jew li jgħaddi minnha ta' Prekursuri tad-Droga użati fil-produzzjoni tad-drogi illeċiti, fl-aħħar mill-aħħar bil-għan li titnaqqas il-provvista tad-drogi illeċiti liċi-ċittadini tal-UE filwaqt li jiġi żgurat livell għoli ta' protezzjoni tas-saħħa tal-bniedem u livell għoli ta' sigurtà.

kontroll tal-kummerċ tal-prekursuri tad-drogi COM(2009)709 final disponibbli fuq.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2009:0709:FIN:mt:PDF>.

²⁸

Għal aktar dettalji, ara taħt it-Taqsima 4.2.1 "Punti pożittivi u negattivi tal-leġislazzjoni" tar-rapport imsemmi hawn fuq COM (2009) 209 final.

1.6. It-tul ta' żmien u l-impatt finanzjarju

- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva ta' **tul ta' żmien limitat**
 - ☐ Il-proposta/l-inizjattiva fis-seħħ minn [JJ/XX]SSSS sa [JJ/XX]SSSS
 - ☐ Impatt finanzjarju minn SSSS sa SSSS
- ☒ (Proposta/inizjattiva ta' **ta' tul ta' żmien bla limitu**
 - Implimentazzjoni b'perjodu inizjali minn Jannar 2014 sa Diċembru 2014
 - segwit minn operat fuq skala shiħa mill-01 ta' Jannar 2015 (Stmata).

1.7. Il-metodu/metodi ta' ġestjoni previst(i)²⁹

- ☒ **Ġestjoni diretta ċentralizzata** mill-Kummissjoni
- ☐ **Il-Ġestjoni indiretta ċentralizzata** bid-delega tal-kompiti tal-implimentazzjoni lil:
 - ☐ aġenziji eżekuttivi
 - ☐ korpi stabbiliti mill-Komunitajiet³⁰
 - ☐ korpi nazzjonali tas-settur pubbliku/korpi b'missjoni tas-servizz pubbliku
 - ☐ persuni fdati bl-implimentazzjoni ta' azzjonijiet speċifiċi skont it-Titolu V tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u identifikati fl-att bażiku rilevanti skont it-tifsira tal-Artikolu 49 tar-Regolament Finanzjarju
- ☐ **Il-ġestjoni kondiviza** mal-Istati Membri
- ☐ **Il-ġestjoni deċentralizzata** ma' pajjiżi terzi
- ☐ **Il-ġestjoni kongunta** ma' organizzazzjonijiet internazzjonali (*trid tiġi speċifikata*)

Jekk hemm indikat aktar minn metodu wieħed ta' ġestjoni, jekk jogħġbok ipprova dettalji fit-taqsima "Kummenti".

Kummenti

²⁹ Id-dettalji tal-metodi ta' ġestjoni u tar-referenzi għar-Regolament Finanzjarju jistgħu jinstabu fil-websajt tal-BudgWeb: http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag_en.html

³⁰ Kif imsemmi fl-Artikolu 185 tar-Regolament Finanzjarju.

2. IL-MIŻURI TA' ĠESTJONI

2.1. Ir-regoli dwar il-monitoraġġ u r-rappurtar

Speċifika l-frekwenza u l-kundizzjonijiet.

- (1) Kull sena l-Istati Membri għandhom jikkomunikaw lill-Kummissjoni l-informazzjoni dwar il-każijiet fejn il-kunsinna ta' prekursori tad-droga ġiet sospiza jew issekwestrata.
- (2) L-Istati Membri għandhom regolarment jibagħtu lill-Kummissjoni l-informazzjoni dwar l-operaturi u l-utenti liċenzjati u rreġistrati tagħhom li huma nvoltui fil-kummerċ jew ikollhom pussess ta' prekursori tad-droga, it-tranzazzjonijiet rispettivi tagħhom.
- (3) Il-Kummissjoni, min-naħa tagħha, se ttejjji rapport b'mod regolari fuq il-bażi tal-informazzjoni miġbura mill-Istati Membri u kull sena se tissottometti l-informazzjoni globali tal-UE dwar sekwestri u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa ta' prekursori tad-droga fl-Unjoni lill-Istati Membri u lill-Bord Internazzjonali tal-Kontroll tan-Narkotiċi. Barra minn hekk il-Kummissjoni se tipprepara għar-rilaxx għall-pubbliku tar-rapport annwali tagħha dwar sekwestri tal-UE tal-prekursori tad-drogi u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa.

2.2. Is-sistema ta' ġestjoni u kontroll

2.2.1. Ir-riskju jew riskji identifikati

Ir-riskji ewlenin huma:

- Nuqqas tal-Istati Membri biex jikkonformaw mal-obbligi tagħhom dwar l-irrapportar u/jew l-ghoti ta' informazzjoni dwar l-operaturi u l-utenti liċenzjati/reġistrati;
- Implimentazzjoni mhux uniformi tal-leġiżlazzjoni fl-Istati Membri;
- Sistemi ta' kontroll mhux suffiċjenti fl-Istati Membri b'mod partikolari dwar operaturi u utenti bil-liċenzja u/jew irreġistrati.

2.2.2. Il-metodu jew metodi ta' kontroll previsti

L-Istati Membri diġà hatru awtoritajiet responsabbli għall-issorveljar tal-implimentazzjoni tal-leġilazzjoni u biex jagħtu l-liċenzji u r-reġistrazzjoni lill-operaturi u l-utenti legittimi involuti fil-kummerċ tal-prekursori tad-droga.

L-implimentazzjoni tal-leġiżlazzjoni hija mmonitorjata permezz ta' laqgħat regolari tal-awtoritajiet kompetenti nazzjonali maħtura responsabbli għall-leġiżlazzjoni tal-UE dwar il-Prekursori tad-Droga;

Il-ġestjoni ta' kuljum tal-Bażi tad-Dejta tal-UE dwar il-Prekursori tad-Droga se taqa' taħt ir-responsabbiltà tas-Servizzi tal-Kummissjoni inkarigati li jsegwu l-leġiżlazzjoni tal-UE tal-Prekursori tad-Droga, prinċipalment DG ENTR u d-DG TAXUD.

2.3. Il-miżuri għall-prevenzjoni tal-frodi u tal-irregolaritajiet

Speċifika l-miżuri ta' prevenzjoni u protezzjoni eżistenti jew previsti.

L-ebda riskju partikolari ta' frodi jew irregolaritajiet ma ġie identifikat.

3. IMPATT FINANZJARJU STMAT TAL-PROPOSTA/INIZJATTIVA

3.1. L-intestatura jew intestaturi tal-qafas finanzjarju pluriennali u l-linja jew il-linji tal-baġit tan-nefqa affettwati

- Il-linji tal-baġit tan-nefqa eżistenti

Skont l-ordni tal-intestaturi u tal-linji tal-baġit tal-qafas finanzjarju pluriennali.

Intestatura tal-qafas finanzjarju multiannwali	Linja baġitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
	Numru [Deskrizzjoni.....]	Diff./mhux diff. (31)	mill-pajjiżi tal-EFTA ³²	mill-pajjiżi kandidati ³³	mill-pajjiżi terzi	fis-sens tal-Artikolu 18(1)(a) a) tar-Regolament Finanzjarju
1a. Kompetittività għat-tkabbir u l-impjiegi	L-Artikolu 02.03.01 It-tħaddim u l-iżvilupp tas-suq intern, partikolarment fl-oqsma ta' notifika, ċertifikazzjoni u approssimazzjoni settorjali	Diff./ DA	IVA	LE	LE	LE

- Linji godda tal-baġit mitluba

Skont l-ordni tal-intestaturi u tal-linji tal-baġit tal-qafas finanzjarju pluriennali.

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali	Linja baġitarja	Tip ta' nefqa	Kontribuzzjoni			
	Numru [Intestatura.....]	Diff/Mhux diff.	mill-pajjiżi tal-EFTA	mill-pajjiżi kandidati	mill-pajjiżi terzi	fis-sens tal-Artikolu 18(1)(a) a) tar-Regolament Finanzjarju

³¹ Diff. = Approprijazzjonijiet differenzjati / Mhux Diff. = Approprijazzjonijiet mhux differenzjati.

³² EFTA: Assoċjazzjoni Ewropea tal-Kummerċ Hieles.

³³ Il-pajjiżi kandidati u, fejn applikabbli, il-pajjiżi kandidati potenzjali mill-Balkani tal-Punent

3.2. Stima tal-impatt fuq in-nefqa

3.2.1. Sommarju tal-impatt stmat fuq in-nefqa

miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali:	Numru 1a	Kompetittività għat-tkabbir u l-impjiegi
--	----------	--

DĠ: ENTR			Sena 2014 ³⁴	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020 ³⁵	IT-TOTAL
• Approprijazzjonijiet operattivi										
l-Artikolu 02.03.01 - It-thaddim u l-iżvilupp tas-suq intern, partikolarment fl-oqsma ta' notifika, ċertifikazzjoni u approssimazzjoni settorjali	Impenji	(1)	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.315
	Pagamenti	(2)	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.315
Numru tal-linja tal-baġit	Impenji	(1a)								
	Pagamenti	(2a)								
Approprijazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett għall-programmi speċifiċi ³⁶										
Numru tal-linja tal-baġit		(3)								
TOTAL ta' approprijazzjonijiet għad-DĠ ENTR	Impenji	= 1+1a +3	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.315
	Pagamenti	= 2+2a	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.045	0.315

³⁴ Is-Sena N hija s-sena li fiha tibda l-implimentazzjoni tal-proposta/inizjattiva.

³⁵ L-ispejjeż previsti wkoll wara l-2020 minhabba n-natura tal-proġett (għall-manutenzjoni tal-bażi tad-dejta).

³⁶ L-assistenza u n-nefqa teknika u/jew amministrattiva bħala appoġġ tal-implimentazzjoni tal-programmi u/jew l-azzjonijiet tal-UE (dawk li kienu l-linji "BA"), tar-riċerka indiretta u r-riċerka diretta.

		+3								
--	--	----	--	--	--	--	--	--	--	--

• TOTAL ta' approprjazzjonijiet operattivi	Impenji	(4)								
	Pagamenti	(5)								
•TOTAL tal-approprjazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett għal programmi speċifiċi		(6)								
TOTAL ta' approprjazzjonijiet Taht I-INTESTATURA <....> tal-qafas finanzjarju pluriennali	Impenji	= 4+ 6								
	Pagamenti	= 5+ 6								

Jekk iżjed minn intestatura waħda hija affettwata mill-proposta/mill-inizjattiva:

• TOTAL ta' approprjazzjonijiet operattivi	Impenji	(4)								
	Pagamenti	(5)								
•TOTAL tal-approprjazzjonijiet ta' natura amministrattiva ffinanzjati mill-pakkett għal programmi speċifiċi		(6)								
TOTAL ta' approprjazzjonijiet taht I-INTESTATURI minn 1 sa 4 tal-qafas finanzjarju pluriennali (Ammont ta' referenza)	Impenji	= 4+ 6								
	Pagamenti	= 5+ 6								

Intestatura tal-qafas finanzjarju pluriennali:	5	“ Nefqa amministrattiva ”
---	----------	----------------------------------

miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

DĠ: ENTR		Sena 2014	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020	IT-TOTAL
• Riżorsi umani		0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.756
• Nefqa amministrattiva oħra									
TOTAL DĠ ENTR	Appropriazzjonijiet	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.756

TOTAL ta' appropriazzjonijiet taħt I-INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali	(Total ta' impenji = (Total ta' pagamenti))	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.756
---	---	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	--------------

miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

		Sena 2014	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020	IT-TOTAL
TOTAL ta' appropriazzjonijiet taħt I-INTESTATURI minn 1 sa 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali	Impenji	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	1.071
	Pagamenti	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	0.153	1.071

3.2.2. L-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet operattivi

- ☐ Il-proposta/inizjattiva ma tirrikjedix l-użu ta' appropriazzjonijiet operattivi.
- ☒ Il-proposta/l-inizjattiva teziġi l-użu tal-appropriazzjonijiet operattivi, kif ġie spjegat iktar 'l isfel³⁷:

f' miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

Indika l-objettivi u r-riżultati			Sena 2014	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020	IT-TOTAL								
	RIŻULTATI																	
↓	Tip ta' output ³⁸	Spiza medja tar-riżultat	Numru ta' outputs	Spiza a	Numru ta' outputs	Spiza	Numru ta' outputs	Spiza	Numru ta' outputs	Spiza a	Numru ta' outputs	Spiza	Numru ta' outputs	Spiza	Numru ta' outputs	Spiza	L-ghadd totali ta' outputs	Totali totali
L-OBJETTIV SPEĊIFIKU NUMRU 1 ³⁹																		
- Output			1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	7	0.315
- Output																		
- Output																		
Subtotal għall-objettiv speċifiku Nru 1																		
OBJETTIV SPEĊIFIKU Nru 2...																		
- Output																		
Subtotal tal-objettiv speċifiku nru 2																		

³⁷ L-ebda informazzjoni fuq l-outputs s'issa ma hi disponibbli peress li l-proġett pilota tal-baži tad-dejta Ewropew għadu mhux żviluppat.

³⁸ Outputs huma prodotti u servizzi li għandhom jiġu forniti (pereżempju in-numru ta' skambji ffinanzjati ta' studenti, in-numru ta' km ta' toroq mibnija eċċ.).

³⁹ Kif deskritt fit-Taqsima 1.4.2. Objettiv(i) speċifiku/speċifiċi..."

SPIŽA TOTALI	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	1	0.045	7	0.315
--------------	---	-------	---	-------	---	-------	---	-------	---	-------	---	-------	---	-------	---	-------

3.2.3. L-impatt stmat fuq l-appropriazzjonijiet ta' natura amministrattiva

3.2.3.1. Sommarju

- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva ma tirrikjedix l-użu ta' appropriazzjonijiet amministrattivi
- ☒ Il-proposta/l-inizjattiva tirrikjedi l-użu ta' appropriazzjonijiet amministrattivi, kif spjegat hawn taht:

miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

	Sena 2014	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020	IT- TOTAL
--	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------

INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali								
Riżorsi umani	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.756
Nefqa amministrattiva ohra								
Subtotal INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali								

Barra mill- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali⁴⁰								
Riżorsi umani								
Nefqa ohra ta' natura amministrattiva								
Subtotal barra l- INTESTATURA 5 tal-qafas finanzjarju pluriennali								

IT-TOTAL	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.756
-----------------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	-------	--------------

⁴⁰

L-assistenza u n-nefqa teknika u/jew amministrattiva b'hala appoġġ tal-implimentazzjoni tal-programmi u/jew l-azzjonijiet tal-UE (dawk li kienu l-linji "BA"), tar-riċerka indiretta u r-riċerka diretta.

3.2.3.2. L-istima tar-rizorsi umani mehtieġa

- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva ma tirrikjedix l-użu ta' rizorsi umani
- ☒ Il-proposta/l-inizjattiva tirrikjedi l-użu ta' rizorsi umani, kif spjegat hawn taħt:

L-istima għandha tkun espressa f'ammonti shaħ (jew l-aktar sa punt deċimali wieħed)

	Sena 2014	Sena 2015	Sena 2016	Sena 2017	Sena 2018	Sena 2019	Sena 2020
• Karigi tal-pjan ta' stabiliment (uffiċjali u agenti temporanji)							
02 01 01 01 (fil-Kwartieri Ġenerali u fl-Uffiċċji ta' Rappreżentanza tal-Kummissjoni)	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108
XX 01 01 02 (Delegazzjonijiet)							
XX 01 05 01 (Riċerka indiretta)							
10 01 05 01 (Riċerka diretta)							
• Persunal estern (Ekwivalenti tal-Unità Full Time: FTE)⁴¹							
XX 01 02 01 (CA, INT, ENS mill-"pakkett globali")							
XX 01 02 02 (CA, INT, JED, LA u SNE fid-delegazzjonijiet)							
XX 01 04 yy ⁴²	- fil-Kwartieri Ġenerali ⁴³						
	- fid-delegazzjonijiet						
XX 01 05 02 (AK, INT, ENS għar-riċerka indiretta)							
10 01 05 02 (AK, INT, ENS għar-riċerka diretta)							
Linji ohra tal-baġit (speċifika)							
IT-TOTAL	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108	0.108

02 huwa l-qasam ta' politika jew it-titolu tal-baġit ikkonċernat.

Ir-rizorsi umani mehtieġa se jintlahqu mill-persunal mid-Direttorat Ġenerali li huwa diġà assenjat għall-ġestjoni tal-azzjoni u/jew li diġà gie trasferit lejn id-Direttorat Ġenerali, flimkien, jekk ikun mehtieġ, ma' kwalunkwe allokazjoni addizzjonali li tista' tingħata lid-Direttorat Ġenerali li jkun qed imexxi l-azzjoni skont il-proċedura ta' allokazjoni annwali u fid-dawl tar-restrizzjonijiet baġitarji.

Id-deskrizzjoni tal-kompiti li jridu jitwettqu:

Uffiċjali u agenti temporanji	Il-ġestjoni u l-iżvilupp tal-legiżlazzjoni tal-UE li jiżguraw Suq Uniku għall-kimiċi – b'mod partikolari għal prekursori tad-droga.
-------------------------------	---

⁴¹ CA= Agent Kuntrattwali; INT= persunal tal-aġenzija ("Intérimaire"); JED= "Jeune Expert en Délégation" (Esperti Żgħażaġh fid-Delegazzjonijiet); LA= Agent Lokali; SNE = espert nazzjonali ssekondat.

⁴² Taħt il-livell massimu għal persunal estern minn approprijazzjonijiet operattivi (dawh li kienu l-linji "BA").

⁴³ Essenzjalment għall-Fondi Strutturali, il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEŻR) u l-Fond Ewropew għas-Sajd (FES).

	Jippreparaw, jippresjedu u jiktbu rapporti ta' laqghat ta' gruppi ta' hidma u kumitati regolatorji biex jiżguraw l-implimentazzjoni uniformi tal-leġiżlazzjoni. Jassistu lill-Istati Membri u l-industrija. Jippreparaw dokumenti ta' gwida rilevanti, kif ukoll 'Mistoqsijiet u Twegibiet' kif miftiehem f'kooperazzjoni mill-qrib ma'l-awtoritajiet tal-Istati Membri u partijiet interessati ohra. Jippubblikaw rapporti annwali dwar sekwestri u l-kunsinni bil-baħar imwaqqfa. Jissorveljaw żamma u żvilupp ulterjuri ta' bażi tad-dejta Ewropew dwar il-Prekursuri tad-Droga. Jwieġbu mistoqsijiet parlamentari. Jippreparaw adattamenti għall-progress tekniku u jwettqu konsultazzjonijiet bejn is-servizzi. Jiżguraw l-kooperazzjoni mill-qrib ma' DĠ TAXUD, li huwa responsabbli għall-monitoraġġ estern tal-kummerċ tal-prekursuri tad-droga.
Persunal estern	

3.2.4. *Kompatibbiltà mal-qafas finanzjarju multiannwali attwali*

- ☒ Il-proposta/inizjattiva hija kompatibbli mal-qafas finanzjarju multiannwali mill-2014 u l-2020.
- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva se tinvolvi programmazzjoni mill-ġdid tal-intestatura rilevanti fil-qafas finanzjarju pluriennali.

Spjega x'tip ta' programmazzjoni mill-ġdid hija mehtieġa, billi tispjefika l-linji tal-baġit ikkonċernati u l-ammonti korrispondenti.

- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva teżiġi l-applikazzjoni tal-istrument tal-flessibilità jew reviżjoni tal-qafas finanzjarju pluriennali.⁴⁴

Spjega dak li huwa mehtieġ, billi tispjefika l-intestaturi u l-linji tal-baġit ikkonċernati u l-ammonti korrispondenti.

3.2.5. *Il-kontribuzzjonijiet minn partijiet terzi*

- ☒ Il-proposta/inizjattiva ma tipprevedix kofinanzjament minn partijiet terzi
- ☐ Il-proposta/l-inizjattiva tipprovdi għall-kofinanzjament li l-istima tiegħu tidher hawn taħt:

Approprijazzjonijiet f' miljuni ta' EUR (sa 3 cifri wara l-punt decimali)

	Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	... dahhal snin daqs kemm ikun mehtieġ sabiex turi t-terminu tal- impatt (ara l-punt 1.6)			Total
Speċifika l-korp ta' kofinanzjament								
TOTAL approprijazzjonijiet kofinanzjati ta'								

⁴⁴

Ara l-punti 19 u 24 tal-Ftehim Interistituzzjonali.

3.3. L-impatt stmat fuq id-dhul

- ☒ Il-proposta/l-inizjattiva ma għandha l-ebda impatt finanzjarju fuq id-dhul.
- ☐ Il-proposta/inizjattiva għandha l-impatt finanzjarju li ġej:
 - ☐ fuq ir-riżorsi proprji
 - ☐ fuq id-dhul mixxellanju

miljuni ta' EUR (sa 3 ċifri wara l-punt deċimali)

Linja tad-dhul tal-baġit	Appropriazzjon ijiet disponibbli għas-sena baġitarja attwali	Impatt tal-proposta/inizjattiva ⁴⁵						
		Sena N	Sena N+1	Sena N+2	Sena N+3	... dahhal il-kolniet li hemm bżonn biex turi t-tul taż-żmien tal-impatt (ara l-punt 1.6)		
L-Artikolu								

Għad-dhul mixxellanju assenjat, speċifika l-linja/linji tan-nefqa tal-baġit milquta.

...

Speċifika l-metodu tal-kalkolu tal-impatt fuq id-dhul.

...

⁴⁵

Fir-rigward tar-riżorsi proprji tradizzjonali (id-dazji doganali, it-taxxi fuq iz-zokkor), l-ammonti indikati jridu jkunu ammonti netti, jiġifieri ammonti grossi wara li minnhom jitnaqqsu 25 % għall-ispejjeż tal-ġbir.